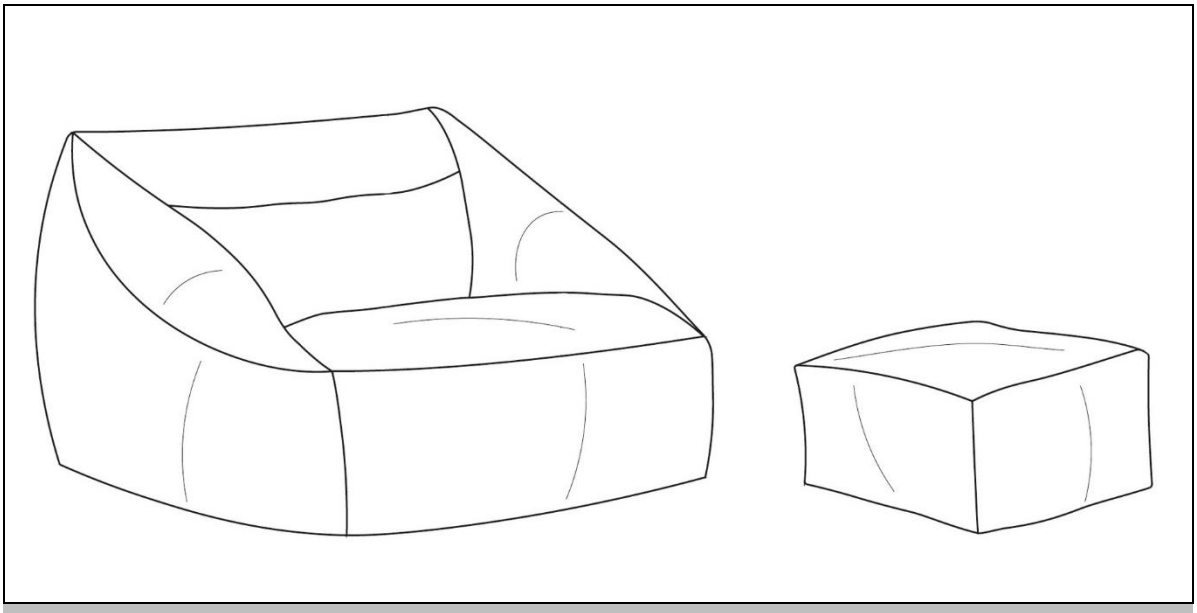
Návod k použití

HOME DELUXE
WIR MACHEN DEIN ZUHAUSE

Sedací vak s podnožkou COZY



Originální návod k použití

Navrženo v Německu

DŮLEŽITÉ:
USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ POUŽITÍ.
PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE!

Obsah

1. Obecné ... 3
1.1. Přehled produktů ... 3
1.2. Obecné informace ... 4
1.3. Záruka ... 4
2. Informace k návodu k použití ... 4
2.1. Dostupnost návodu k použití ... 4
2.2. Cílové skupiny návodu k použití ... 4
2.3. Informace o překladu ... 4
2.4. Vysvětlení symbolů ... 5
2.5. Obecné informace k návodu k použití ... 5
2.6. Použití v souladu s určením ... 5
2.7. Obecné bezpečnostní pokyny ... 6
3. Vlastnosti produktu ... 7
3.1. Technické údaje ... 7
3.2. Popis produktu ... 7
4. Rozsah dodávky ... 7
5. Montáž ... 9
5.1. Bezpečnostní pokyny ... 9
5.2. Sestavení produktu ... 9
6. Použití ... 12
6.1. Bezpečnostní pokyny ... 12
6.2. První uvedení do provozu ... 13
6.3. Provoz ... 13
6.4. Sklad ... 13
7. Odstraňování závad ... 13
8. Čištění a údržba ... 14
8.1. Bezpečnostní pokyny ... 14

9. Demontáž 15
9.1. Bezpečnostní pokyny 15
10. Likvidace 15
10.1. Obecné pokyny 15

Vážení zákazníci,

děkujeme, že jste se rozhodli pro produkt společnosti **Home Deluxe GmbH**. Přejeme vám mnoho radosti s vaším novým sedacím vakem / sedacím vakem s podnožkou COZY.

Návod k použití vám pomůže při montáži, uvedení do provozu, používání a údržbě produktu. Návod k použití a bezpečnostní pokyny je nutné pečlivě a úplně přečíst. Dodržujte tyto pokyny, abyste předešli nebezpečí.

1. Obecné

1.1. Přehled produktů

Sedací vak COZY – výběr variant	*Číslo produktu:* 21540	*ID varianty:* 51258
Sedací vak křeslo antracit	*ID produktu:* 21950	*ID varianty:* 55334
Sedací vak antracit – balíček 1 ze 3 (potah sedacího vaku + výplň část 1) *ID produktu:* 21946 | *ID varianty:* 55330		
Sedací vak s podnožkou antracit	*Číslo produktu:* 21948	*ID varianty:* 55332
Sedací vak antracit – balíček 1 ze 3 (potah sedacího vaku + výplň část 1) *ID produktu:* 21946 | *ID varianty:* 55330 **Taburet antracit – balíček 3 z 3 (potah taburetu + výplň taburetu)** *ID článku:* 21947 | *ID varianty:* 55331		
Taburet antracit	*ID produktu:* 21949	*ID varianty:* 55333
Taburet antracit – balíček 3 ze 3 (potah taburetu + výplň taburetu) *ID produktu:* 21947 | *ID varianty:* 55331		
Sedací vak křeslo světle šedý	*ID článku:* 21269	*ID varianty:* 50798
Sedací vak světle šedý – balíček 1 ze 3 (potah sedacího vaku + výplň část 1) *ID produktu:* 21236 | *ID varianty:* 50753		
Sedací vak se stoličkou světle šedý	*ID produktu:* 21235	*ID varianty:* 50752
Sedací vak světle šedý – balíček 1 ze 3 (potah sedacího vaku + výplň část 1) *ID produktu:* 21236 | *ID varianty:* 50753 **Taburet světle šedý – balíček 3 ze 3 (potah taburetu + výplň taburetu)** *ID produktu:* 21240 | *ID varianty:* 50757		
Taburet světle šedý	*ID produktu:* 21267	*ID varianty:* 50796
Taburet světle šedý – balíček 3 ze 3 (potah taburetu + výplň taburetu) *ID produktu:* 21240 | *ID varianty:* 50757		
Sedací vak křeslo béžové	*Číslo produktu:* 21268	*ID varianty:* 50797
Sedací vak béžový – balíček 1 ze 3 (potah sedacího vaku + výplň část 1) *ID produktu:* 21266 | *ID varianty:* 50795		
Sedací vak s podnožkou béžový	*ID článku:* 21229	*ID varianty:* 50746
Sedací vak béžový – balíček 1 ze 3 (potah sedacího vaku + výplň část 1) *ID produktu:* 21266 | *ID varianty:* 50795 **Taburet béžový – balíček 3 ze 3 (potah taburetu + výplň taburetu)** *ID článku:* 21234 | *ID varianty:* 50751		
Taburet béžový	*ID produktu:* 21266	*ID varianty:* 50795
Taburet béžový – balíček 3 ze 3 (potah taburetu + výplň taburetu)		

1.2. Obecné informace

Abychom splnili naše nároky, neustále zlepšujeme kvalitu, zjednodušujeme montáž, ovládání nebo přizpůsobujeme produkty přáním zákazníků. Vzhledem k těmto změnám je aktuální verze návodu k použití k dispozici na naší domovské stránce.

Označení „produkt“ se v návodu k použití používá pro „sedací vak se stoličkou COZY“.

1.3. Záruka

Od data nákupu platí zákonná odpovědnost za vady a záruční práva.
Společnost Home Deluxe GmbH nenese žádnou odpovědnost za škody způsobené nedodržením návodu k použití. Reklamace vzniklé v důsledku nesprávné montáže nebo použití jsou ze záruky vyloučeny. V případě vad produktu se prosím písemně obraťte na náš zákaznický servis s uvedením názvu produktu, sériového čísla a fotografie typového štítku:

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Německo
Tel.: +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

V případě dalších dotazů je ti k dispozici náš zákaznický servis, který můžeš kontaktovat prostřednictvím kontaktního formuláře.

2. Informace k návodu k použití

2.1. Dostupnost návodu k použití

Návod k použití je součástí produktu a měl by být uchováván v úplném znění v bezprostřední blízkosti produktu.

2.2. Cílové skupiny návodu k použití

Návod k použití musí být přečten a dodržován každou osobou, která se podílí na některé z následujících činností nebo na používání produktu:

- Vybalení
- Montáž / instalace
- Uvedení do provozu / provoz
- Údržba / kontrola / péče
- Odstraňování závad / opravy
- Likvidace

2.3. Informace o překladu

Původní návod k použití byl sepsán v německém jazyce. Všechny ostatní dostupné jazykové verze jsou překlady německé verze.

2.4. Vysvětlení symbolů

Symbol	Vysvětlení symbolů
	**VAROVÁNÍ** Tento symbol upozorňuje na možné nebezpečí, které může vést k smrtelným nebo těžkým zraněním. Před provedením příslušného montážního nebo aplikačního kroku je nutné si přečíst příslušné upozornění.
	**INFO / POZNÁMKA** Tento symbol poskytuje důležité informace a upozorňuje na možné škody na majetku. Před provedením příslušného montážního nebo aplikačního kroku si tyto informace přečtěte, abyste porozuměli problémům a předešli škodám.
	**Používejte pouze v interiéru** Tento symbol upozorňuje, že výrobek smí být používán pouze v interiéru.
	**Přečtěte si návod k použití** Tento symbol upozorňuje, že před montáží/instalací a/nebo obsluhou zařízení je nutné si pečlivě přečíst návod k použití.
	**Skladujte v suchu** Tento symbol upozorňuje, že výrobek musí být skladován v suchu.

2.5. Obecné informace k návodu k použití

Návod k použití se vztahuje na sedací vak / sedací vak s podnožkou COZY. Obsahuje důležité informace o montáži, provozu, údržbě a čištění. Návod k použití, zejména bezpečnostní pokyny, je nutné před uvedením produktu do provozu pečlivě přečíst. Návod k použití pečlivě uschovejte. Produkt používejte pouze v souladu s tímto návodem k použití, aby nedošlo k náhodnému zranění nebo poškození. Pokud produkt předáte třetí osobě, předávejte jí také tento návod k použití.

2.6. Určené použití

Tento produkt je vysoce kvalitní, odolný a určený výhradně pro soukromé použití v přiměřeném a obvyklém rozsahu. Náš produkt **není** určen pro komerční použití.
Produkt je určen jako sedací vak pro použití v obytných prostorách. Použití ve venkovních a vlhkých prostorách neodpovídá jeho účelu a proto není povoleno.
Produkt používejte pouze tak, jak je popsáno v tomto návodu k použití. Jakékoli jiné použití se považuje za použití v rozporu s určením a může vést k poškození majetku nebo zranění osob. Výrobce nenese žádnou odpovědnost za škody, které vzniknou nebo vznikly v důsledku použití v rozporu s určením nebo nesprávného použití.

2.7. Obecné bezpečnostní pokyny

Obecné bezpečnostní pokyny



- Nesprávné zacházení může vést k vážnému zranění osob a škodám na majetku.
- Produkt montujte **pouze** v případě, že je dodávka kompletní a bez vad.
- Ujistěte se, že všechny díly jsou nepoškozené a správně namontované. Nesprávná montáž může vést k nebezpečí zranění. Poškozené díly mohou ovlivnit bezpečnost a funkčnost.
- Produkt umístěte pouze na bezpečný, rovný a pevný podklad.
- Ne provádějte žádné změny na produktu.
- V pravidelných intervalech kontrolujte polstrování .
- Produkt udržujte vždy v suchu a mimo dosah tekutin.

Nebezpečí pro děti



- Udržujte děti mimo dosah obalových materiálů. Hrozí mimo jiné nebezpečí udušení!
- Během montáže produktu držte děti mimo místo montáže. Součástí dodávky jsou malé části, které mohou být spolknuty nebo způsobit vážná zranění.
- **Nebezpečí převrácení!** Produkt není dětská hračka, lezecká stěna ani sportovní zařízení. Jednotlivé prvky produktu se mohou při jednostranném zatížení převrátit, což může mít za následek smrt.
- Děti se mohou při hraní s výrobkem nebo při šplhání na něj zranit.
- Vysvětlete dětem správné zacházení s výrobkem a nikdy je nenechávejte při hře bez dozoru.
- Zajistěte, aby malé děti nevkládaly malé části do úst.

Nebezpečí zranění
Nesprávné zacházení s výrobkem může vést ke zranění.



- Neprovádějte žádné konstrukční změny na výrobku. Jakékoli změny musí být schváleny písemným souhlasem výrobce a provedeny podle pokynů.
- V případě poškození nesmí být výrobek dále používán. Poškozené části musí být opraveny nebo nahrazeny originálními náhradními díly.
- Dbejte na trvalou pevnou instalaci produktu, aby nedošlo ke zranění.

Nebezpečí poškození



- Nesprávné zacházení s výrobkem může vést k jeho poškození.
- Neotvírejte obal ostrými předměty (např. nožem, nůžkami nebo podobnými předměty), protože by mohlo dojít k poškození produktu. Při otevírání buďte opatrní.
- Nepoužívejte produkt v blízkosti zdrojů tepla nebo otevřeného ohně.
- Chraňte produkt před přímým slunečním zářením a světlem.
- Aby se zabránilo zabarvení látky, měl by být produkt umístěn minimálně 40 cm od radiátorů a jakýchkoli zdrojů tepla.
- Produkt neumisťujte přímo ke zdi, dodržujte odstup od stěny minimálně 30 cm.

Nebezpečí výbuchu



- **Upozornění:** Uvnitř produktu neskladujte snadno vznětlivé, hořlavé ani výbušné látky. Snadno vznětlivé látky mohou způsobit požár.

3. Vlastnosti produktu

3.1. Technické údaje

Sedací vak / Sedací vak s podnožkou COZY	
Rozměry sedacího vaku (D x Š x V)	108 x 87 x 80 cm
Rozměry taburetu (D x Š x V)	44 x 44 x 22 cm
Barva	béžová, světle šedá, antracitová
Výplň	Polystyrenové kuličky
Optimální množství výplně sedacího vaku	0,46 m
Maximální objem náplně sedacího vaku	0,52 m
Optimální množství výplně sedacího vaku	0,053 m
Maximální objem výplně taburetu	0,063 m

3.2. Popis produktu

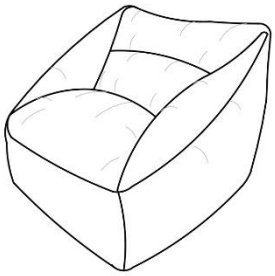
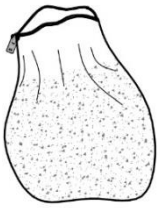
Odpočiňte si a nechte svou mysl odpočinout... S naším sedacím vakem COZY je to snadné! Superměkká sametová látka v atraktivním manšestrovém vzhledu dodává pohodlí a pocit pohody. Díky držadlu na zadní straně jej můžete libovolně přemísťovat a stylově tak zařídit každou místnost a proměnit ji ve svou oázu pohody. Výplň z kuliček se flexibilně přizpůsobí tvaru vašeho těla a poskytuje ideální oporu.

S vhodným taburetem si můžete dát nohy nahoru nebo vytvořit další místo k sezení v malých místnostech. Máte na výběr ze tří různých barev: světle šedá, béžová a antracitová.

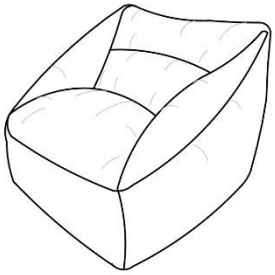
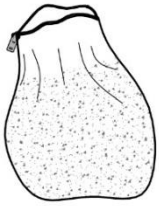
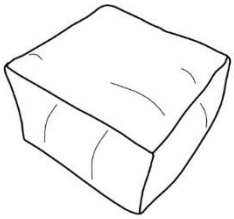
4. Rozsah dodávky

Při dodání zkontrolujte, zda obal není poškozen. Dále ihned po vybalení zkontrolujte, zda je dodávka kompletní a zda je produkt a všechny jeho součásti v bezvadném stavu. Produkt smontujte pouze v případě, že je dodávka kompletní a nepoškozená. Jelikož se jedná o modulární produkt, jsou níže uvedeny jednotlivé dodávky jednotlivých modulů.

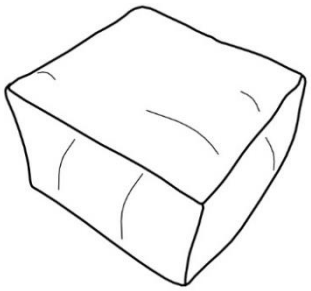
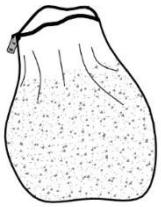
Sedací vak křeslo (liší se podle objednávky)

Č.	Popis	Množství	Obrázek
1.	Sedací vak	1	
2.	Polystyrenová kulička	2	

Sedací vak Křeslo s podnožkou (liší se podle objednávky)

Č	Popis	Množství	Obrázek
1.	Sedací vak	1	
2.	Polystyrenová kulička	2	
	Taburet	1	

Sedací vak Stolek (liší se podle objednávky)

Č.	Popis	Množství	Obrázek
1.	stolička	1	
2.	Polystyrenová koule	1	

5. Montáž

5.1. Bezpečnostní pokyny

Je nutné si přečíst všechny informace týkající se bezpečnosti a zdraví.

Nebezpečí zranění
Nesprávná manipulace při montáži může vést ke zranění.



- Počet balíků se může lišit v závislosti na objednávce. Ujistěte se, že balíky jsou otevřeny nahoře. Při otevírání balíků buďte velmi opatrní.
- Ihned po vybalení zkontrolujte, zda je dodávka kompletní a zda je produkt a všechny jeho části v bezvadném stavu.
- Produkt montujte **pouze** v případě, že je dodávka kompletní a bez vad.
- Produkt umístěte pouze na bezpečný, rovný a pevný podklad.
- Chyby při obsluze, chyby při montáži nebo poškození vzniklé při montáži jsou ze záruky vyloučeny.
- K montáži produktu je zapotřebí jedna osoba.
- Při montáži noste ochranný oděv, jako jsou bezpečnostní boty a ochranné rukavice.
- **Upozorňujeme, že společnost Home Deluxe GmbH v zásadě nehradí žádné náklady na montáž nebo řemeslné práce, jako jsou náklady na elektrikáře nebo podobné náklady na odborníky.**

5.2. Montáž produktu

Produkt je dodáván v rozloženém stavu a jeho montáž je snadná. Pečlivě dodržujte montážní pokyny. V případě nedodržení pokynů není zaručena funkčnost a bezpečnost produktu.

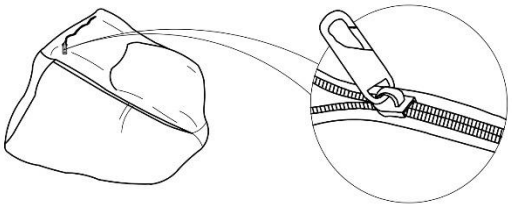
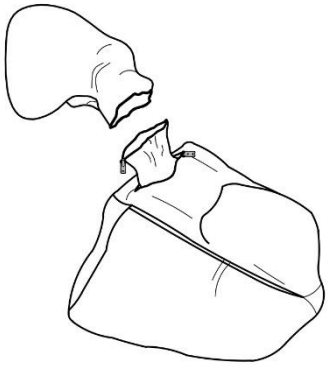
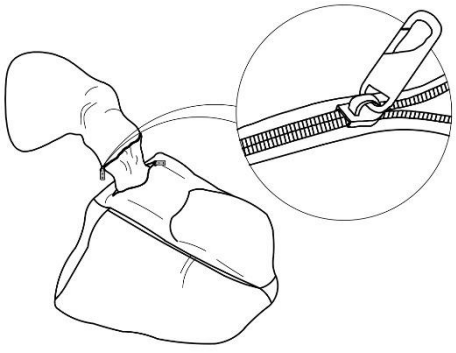
Potřebné nářadí

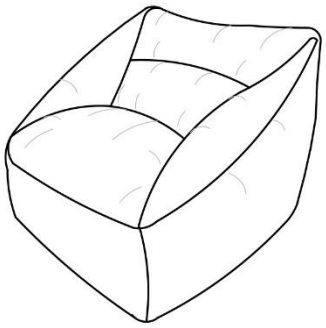
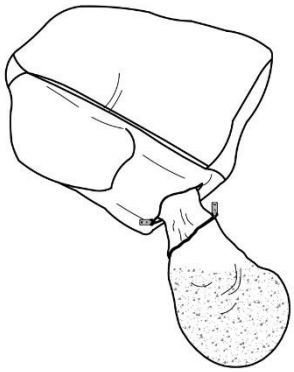
	Řezací nůž	

UPOZORNĚNÍ

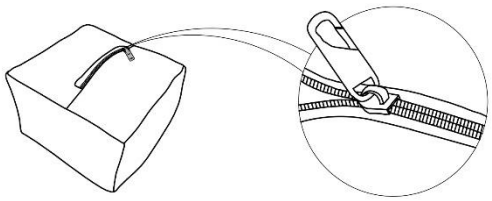
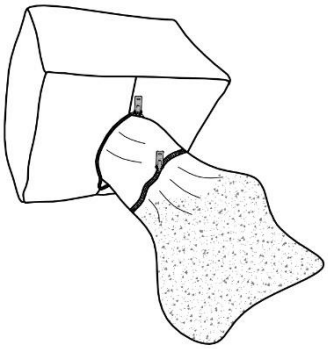
- Následující pokyny si pečlivě přečtěte.
- Produkt namontujte na místo, kde bude umístěn.
- Polystyrenové kuličky se nacházejí v sedacím vaku / taburetu.
- Obsah dodávky a montážní kroky se mohou lišit v závislosti na objednávce.
- Uschovejte sáček a vložte polystyrenové kuličky do sáčku, aby bylo možné sedací vak vyprat.

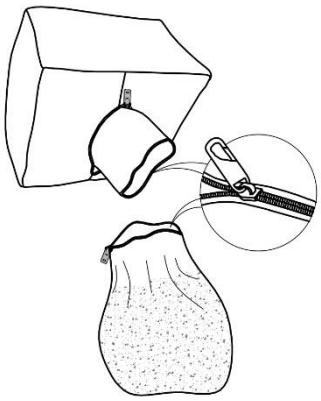
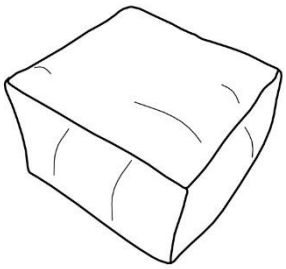
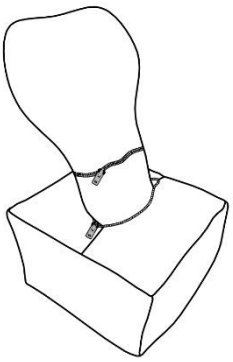
Montážní kroky sedacího vaku

Obrázek	Krok montáže
	**Krok 1:** - Otevřete zip sedacího vaku.
	**Krok 2:** - Nasypte polystyrenové kuličky do sedacího vaku.
	**Krok 3:** - Zavřete zip sedacího vaku.

Obrázek	Krok montáže
	**Krok 4:** - Hotový výrobek.
	**Krok 5:** - Chcete-li sedací vak vyprat, rozepněte zip a vysypte polystyrenové kuličky do pytle.

Krok sestavení taburetu

Obrázek	Krok sestavení
	**Krok 1:** - Rozepněte zip taburetu.
	**Krok 2:** - Nasypte polystyrenové kuličky do taburetu.

Obrázek	Krok sestavení
	**Krok 3:** - Zavřete zip stoličky.
	**Krok 4:** - Hotový výrobek.
	**Krok 5:** - Chcete-li podsedák vyprat, rozepněte zip a vysypte polystyrenové kuličky do pytle.

6. Použití

6.1. Bezpečnostní pokyny

Následující informace týkající se bezpečnosti a zdraví je nutné pečlivě přečíst.

Nebezpečí zranění
Nesprávné zacházení při používání může vést ke zranění.



- Nepoužívejte poškozený výrobek.
- Ne provádějte žádné úpravy produktu.
- **Nebezpečí převrácení a pádu!** Produkt není dětská hračka, lezecká stěna ani sportovní zařízení. Jednotlivé prvky produktu se mohou při jednostranném zatížení převrátit, což může mít za následek smrt.
- Děti se mohou při hraní s výrobkem nebo při zvedání na výrobek zranit.
- **Nebezpečí převrácení a pádu!** Nestoupejte na sedací vak.

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je zip uzavřen.

6.2. První uvedení do provozu

Před prvním použitím zkontrolujte, zda produkt není poškozen. Produkt smí být používán pouze v nepoškozeném stavu.

6.3. Používání

Před použitím produktu zkontrolujte

- je v řádném stavu.
- že jsou zipy zapnuté.

6.4. Skladování



- Produkt skladujte výhradně v suchých, před povětrnostními vlivy chráněných a dobře větraných prostorách.

7. Odstraňování poruch

Pokud se při provozu vyskytnou následující poruchy, zkontrolujte prosím příčiny poruchy podle následující tabulky. Pokud poruchu nelze odstranit pomocí uvedených opatření, produkt vyřaďte z provozu.

Porucha	Možná příčina	Řešení
Produkt se kýve nebo vibruje	- Polystyrenové kuličky vypadávají z sedacího vaku / taburetu	- Zavřete zip.

Pokud se vyskytne další problém s výrobkem, kontaktujte nás.

8. Čištění a údržba

8.1. Bezpečnostní pokyny

Nebezpečí zranění
Nesprávné zacházení při používání může vést k poškození



- Odstraňte veškeré nečistoty co nejdříve. (Čím déle budete čekat, tím těžší bude nečistoty odstranit).
- Potah může být poškozen působením vysoké teploty a UV záření.
- U čalouněného nábytku se může sedák v důsledku neustálého namáhání změnit, což je normální jev a není důvodem k reklamaci.
- Také polštáře mění při neustálém používání svůj tvar, což rovněž není důvodem k reklamaci.
- Barva čalounění se může změnit v důsledku oděru barvy z látek, např. džínoviny, ani to však není důvodem k reklamaci.
- Při používání produktu může docházet k tvorbě prohlubní a záhybů.
- K odstranění rušivých nečistot nebo vlasů stačí produkt vysát.
- Použitím ploché hubice nebo měkkého kartáče na vysavači lze zabránit poškození materiálu.
- Pravidelnou péčí lze zabránit vzniku nepříjemných pachů.
- Produkt pravidelně čistěte a ošetřujte, bez ohledu na to, zda jsou na něm viditelné skvrny.
- Nečistěte látku parním čističem.
- K údržbě látky používejte čisticí prostředek vhodný pro čalouněný nábytek.



Poznámka k tvorbě žmolků:
Žmolky vznikají, když se vlákna potahové látky stahují a tvoří uzlíky. Proto se také nazývají uzlíky nebo pilling a patří k přirozeným projevům opotřebení. Nejedná se tedy o známku nízké kvality, ale o výsledek každodenního namáhání. Trvanlivost potahové látky tím není nijak ovlivněna, protože žmolky jsou tvořeny pouze volnými vlákny.

Jak nejlépe odstranit žmolky?

- Váleček na odstranění žmolků
- Kartáč na žmolky
- Holicí strojek na žmolky



Poznámka k ležérnímu čalounění:
Pro zvláštní pohodlí a komfort je vhodná volná výplň. Výplň se přizpůsobí tvaru vašeho těla. Při zapadnutí do pohovky je zatížení ve srovnání s klasickou výplní silnější a dochází k tvorbě vln/záhybů. Jedná se o vlastnost typickou pro tento výrobek, nikoli o vadu.

Tvorba uzlíků, žmolků a vrásek není vadou kvality a nelze ji reklamovat.

9. Demontáž

9.1. Bezpečnostní pokyny

Nebezpečí poranění
Nesprávná manipulace při demontáži může vést ke zranění.



- Demontáž produktu se provádí v opačném pořadí než montáž. (**viz kapitola Montáž**)

10. Likvidace

10.1. Obecné pokyny



- Produkt a všechny jeho součásti zlikvidujte v souladu s místními a národními předpisy, aby nedošlo k poškození životního prostředí.
- Naše obaly jsou vyrobeny z ekologických materiálů. Lze je recyklovat a použít jako cenné suroviny. Obalový materiál (kartony, obaly na nečistoty atd.) zlikvidujte odděleně a správným způsobem v souladu s platnými národními předpisy.
- V případě nejistoty ohledně likvidace se obraťte na výrobce.
- Informace o správné likvidaci získáte také v místních sběrných dvorech.

Home Deluxe GmbH
Schanzeweg 2
32312 Lübbecke
Německo
Tel.: +49 (0)5743 6181-0
www.home-deluxe-gmbh.de

GA-217-00_COZY